



## Часто задаваемые вопросы о регистрации ученика в нулевой класс (Kindergarten)

### Q. Мой ребенок пойдет в школу этой осенью? Как мне его зарегистрировать?

На данный момент онлайн-регистрация – самый простой способ оформления ребенка в школу. Зайдите на вебсайт: <https://www.pps.net/Page/14787>. Процесс регистрации занимает 20-30 минут. Позже этим летом сотрудники округа свяжутся с вами для проверки возраста ребёнка, вашего адреса и сделанных прививок. Вопросы по поводу регистрации? Свяжитесь с Центром регистрации и перевода учащихся (Enrollment and Transfer Center) по электронному адресу: [enrollment-office@pps.net](mailto:enrollment-office@pps.net).

### Q. Все ли будущие ученики нулевого класса должны оформлять новую регистрацию?

Вам не нужно оформлять новую регистрацию, если ваш ребенок посещал программу «PPS Head Start», программу подготовки к обучению в школе или индивидуальную программу обучения (IEP). Все остальные ученики должны зарегистрироваться отдельно.

### Q. Мой ребенок получил подтверждение перевода в другую школу через лотерею. Можем ли мы зарегистрироваться онлайн?

Да, пожалуйста, зарегистрируйтесь онлайн. Вам нужно будет начать процесс регистрации с вашей местной школы, а не школы, в которую вы переходите. Как только ваша регистрация будет завершена, справочная информация об ученике будет передана в утвержденную школу.

### Q. Я предпочитаю зарегистрировать своего ребенка с помощью распечатанных бланков. Возможно ли это?

Да! У нас есть распечатанные регистрационные пакеты в конвертах с марками в указанных ниже школах.

Школа	Адрес	День недели/время работы	Языки, которыми владеют сотрудники школы
Franklin	5405 SE Woodward St.	Пятница 11:30 – 13:30	Испанский, русский, украинский, английский
Lent	5105 SE 97th Ave.	Понедельник 11:30 – 13:30	Испанский, вьетнамский, английский, кантонский
Markham	10531 SW Capitol Hwy	Среда 11:00 – 13:00	сомалийский, арабский, и испанский
Martin Luther King, Jr.	4906 NE 6th Ave.	Четверг 11:00 – 13:00	Английский, испанский

Rosa Parks	8960 N Woolsey Ave.	Понедельник/четверг 12:00 – 14:00	Английский, испанский
Scott	6700 NE Prescott St.	Вторник 11:00 – 13:00	Английский, испанский
Sitton	9930 N Smith St.	Понедельник 11:00 – 13:00	Английский, испанский
Woodmere	7900 SE Duke St.	Среда 11:00 – 13:00	Английский, испанский

**Q. Нужно ли мне ждать, когда откроются школы, чтобы завершить процесс регистрации?**

Нет, вы можете связаться с Центром регистрации и перевода учащихся (Enrollment and Transfer Center) для завершения регистрации (онлайн или бумажной версии). Отправьте сообщение по адресу: [enrollment-office@pps.net](mailto:enrollment-office@pps.net) или позвоните по тел.: 503-916-3205.

**Q. Мой ребенок посещал программу «Albina Head Start». Нужно ли нам регистрироваться?**

Да, пожалуйста, зарегистрируйтесь онлайн или, если вам так будет удобнее, возьмите регистрационный пакет и отправьте его по почте, воспользовавшись конвертом с маркой, который можно взять в одной из школ, указанных в таблице выше.

**Q. Осенью мой ребенок будет посещать программу инклюзивного образования, но школа еще не определена. Нужно ли мне регистрироваться сейчас?**

Нет, Департамент инклюзивного образования займется решением этого вопроса и сообщит вам о месторасположении программы как можно скорее. Если у вас есть вопросы, свяжитесь со своим координатором.

**Q. Я обеспокоен/-а началом занятий в школе. Как мне узнать, готов ли ребенок к школе?**

Если вашему ребёнку исполнилось 5 лет до 1 сентября 2020 года, тогда он готов к нулевому классу! Чтобы узнать более подробную информацию о том, какие шаги вы можете предпринять до начала занятий, посетите вебсайт округа, посвященный раннему развитию: <https://www.pps.net/Domain/183>. Вы можете посмотреть видео о начале обучения в нулевом классе и заполнить «План развития ребенка» (A Child Centered Plan), деталями которого вы можете поделиться с будущим учителем. Кроме этого, посетите вебсайт вашей школы: [pps.net](http://pps.net), нажмите на «schools» и введите название школы. Если у вас есть общий вопрос о нулевом классе, свяжитесь с вашей школой. Если вы не уверены с кем вам связаться, отправьте электронное письмо по адресу: [nhauth@pps.net](mailto:nhauth@pps.net) или [eglasgow@pps.net](mailto:eglasgow@pps.net).

**Q. Когда/как мы узнаем о том, как будут проходить занятия в школе этой осенью?**

В начале августа сотрудники школы отправят вам детальную информацию. Вы также можете посетить вебсайт раннего развития (Early Learner Programs) и узнать более подробную информацию. Команды администраторов школьного округа будут работать в течение лета над планом открытия школ осенью, который соответствует установленным правилам органов здравоохранения.

**Q. Я работаю до 17:00 каждый день и нуждаюсь в присмотре за детьми после школы.  
Будут ли работать центры присмотра за детьми этой осенью?**

Да, центры присмотра за детьми будут работать осенью, но мы все еще обсуждаем детали. За более детальной информацией о центре присмотра за детьми при вашей школе, посетите вебсайт: <https://www.pps.net/Domain/184>. Вам нужно будет зарегистрироваться напрямую у поставщика услуг.